

ELOFIZETÉS.

MELYREN ÉS VIDÉKEN

Egy évre ... 36 kor.
Fél évre ... 18 kor.
Egy negyed évre 9 kor.
Egy óra ... 3 kor.

Nyilttéri közlemények megállapodás szerint.

ARADI KÖZLÖNY

POLITIKAI NAPILAP.

SZERKESZTŐSÉG:

Aradi és csanádi egyesült vasúti palotájában.
TELEFON-SZÁM: 367.

KIADÓHIVATAL:

Aradi Nyomda Rézvány-Társaság.
József főherceg-ut 22. sz.
TELEFON-SZÁM: 151.

Arad, 1917.

Főszerkesztő:
STAUBER JÓZSEF.

Szerda, november 7.

Hadik — Aradon.

Budapesti tudósítók jelenti, hogy a napokban magas vendége lesz Arad városának: a közérlemezés minisztere Hadik János gróf látogat el hozzánk, hogy meggyőződjék végre Magyarország egyik legnagyobb s iparilag is jelentős városának beteg állapotáról. Hadik János gróf valószínűleg úgy gondolkozik: elég küldöttség látogatta már meg eddig Aradot s elég panaszt hallott innen, hogy végre személyesen győződjék meg, miféle medicinára van itt szükség.

Isten hozta a közérlemezés doktorát vérszegény, zsirszegény, rosszul élemezett, lesóványodott városunkba. Ha tapasztalatokat gyűjteni jött ide: itt ugyan lehet ebben része. Megtudhatja, hogy Arad a legmosztohábban ellátott városok közé tartozik, hogy itt van ugyan sok jóakarát, de hiányzik a tehetség, hiányzik a szervező erő, hogy itt minden öletszerűen megy s a város vezetőségében nincs elég szociális érzék, a tömegnyomorúsággal szemben.

Talán jó lesz, ha első felvilágosításért mindjárt Barabás Béla főispánhoz fordul, aki egy lelkes ember humanizmusával fogott a bajok szanálásához, a ki az első mozgó-főispánja lett ennek az országnak minden szabad idejét a Máv. vonalán éjszakázva át. Mint egy eleven távirat futkosott Hadik János gróftól — Arad városáig s állandó reménységet hozott szárnyai alatt, mint egy élelmezési özönvíz felett szárnyaló öreg galamb.

Most, hogy a miniszter maga jön le szétnézni az aradi sivatagban, biztat az a reménység, hogy hátha megleli az aradi bajok bacillusát s megtörténik, hogy objektív szemre nemcsak itt találja meg a hibát, hanem odafönn a — közérlemezés miniszterében is. Ettől a diagnózistól azután bizonyosan új életerőt kap ez a folyton satnyuló beteg város.

Olaszország kiesik ellenségeink sorából.

(Telefon.) Bécs. Az osztrák képviselőház mai ülésén az elnök Gross dr. bejelentette, hogy az osztrák-magyar vezérkar újabb jelentős győzelmekről számol be mai hivatalos kommunikéjében. Az elnök felolvasta a jelentést, mely így szólt:

— Nemcsak a győzelmeknek örülünk, hanem mindenekelőtt annak, hogy a béke kilátása nagyon megjavult. Örülünk annak, hogy az egykori szövetséges, mely szégyenletes hátrétség után két évig szorongatta déli határainkat, rövidesen ki lesz küszöbölve ellenségeink sorából és közelebb jutunk ezáltal a békéhez.

Budapest. A sajtóhadiszállásról jelentik: Szombaton reggel még elkecseregett harcokban védekeztek olasz utóvédok a Tagliamento keleti partján. Schwarzenberg Félix herceg hadosztálya rövidesen végzett velük s a menekülő töredékeket nyomon követte a Tagliamento nyugati partjára. Az időjárás is segítségünkre jött: a folyó az esőzés szüntével apadni kezdett és a széles, vad, kavicsos meder egy része szárazra került. Schwarzenberg herceg bravuros vállalkozása, amellyel a magyar és német csapatoknak utat nyitott a Tagliamento mögé, tragikus következményekkel fog az olaszokra nézve járni, akik első természetes védelmi vonalukban mostmár meg nem állhatnak. Átkelt csapataink nemcsak befészkeltek magukat, hanem ellenállhatatlan lendülettel nyomulnak tovább a Livenza felé, de ez a víziakadály is elvesztette már jelentőségét a Kroatia-hadsereg fenyegető nyomása következtében s előreláthatólag csak a Piave mögött lesz megállás, ha egyáltalán lesz. Utánpótlásunk immár zavartalanul folyik az elfoglalt területek helyreállított ut- és vasutvonalain, s most már, amidőn a Tagliamento túlszárnyalt is csapataink fedezik, a Latisana, Codroipo, Pinzano és Gemona idők helyreállítása is a legrövidebb idő alatt remélhető. Schwarzenberg herceg már 1915-ben nagy érdemeket szerzett, midőn a 10-ik hegyi dandár élén a Monte Sabotino védte hőiesen tulerejű támadással szemben.

Bécs. Csapataink a középső Tagliamento való győzelmes átkelés után elérték a Tagliamento-tól nyugatra tíz-tizenkét kilométerre fekvő és vele párhuzamos Meduna hegyi folyót. A pinzanoi átkelés eddigi eredménye legjobban bizonyítja Cadorna vereségének nagyságát és csapataink helyzetét. Eltekintve attól, hogy egy hadosztályt ismét kikapcsolunk az olaszok haderejéből. Bellow és Boroevics csapataink utat nyitottunk a Tagliamento-tól és

rendkívül veszedelemes helyzetbe sodortuk azokat az olasz köteleket, amelyek a velencei Alpokban Kroatia hadseregével harcolnak. Ezek egyszerre két tűz közé kerültek és a megsemmisítéstől csak az mentheti meg őket, ha futva elvonulhatnak még nyugat felé.

Hága. A Times tudósítója az olasz sereg visszavonulásáról adott leírásában azt mondja, hogy a seregnek óriási nehézségekkel kellett megküzdenie. Több, mint egy millió embert negyven mérföldnyi távolságban kellett visszaszállítani olyan vidékre, ahol két esztendőig állt. Nehéz sziklás utakon haladtak át, több folyón kellett átkelniük és növele a bajt az, hogy egyes osztagok felmondták az engedelmességet és állásaikat elhagyták, miáltal az ellenségnek utat nyitottak az áttörésre. Erre persze a parancsnokság nem számíthatott. A lakosság pánikja, amely a menekülésnél mindent hátrahagyott, bizonyítja, hogy a visszavonulás nem mehetett végbe zavar nélkül. A tolimeni terület kiürítésére az olasz vezérkar egy havi időt kénytelen számításba venni, bár rendes körülmények között ez a kiürítés három nap alatt történhetett volna meg.

(Telefon.) Basel. Ezli őrnagy jelentése szerint az olasz vereség sokkal nagyobb, mint az oroszoké volt; az orosz seregek ugyanis legalább vissza tudtak vonulni, de az olasz hadvezetés még arra sem képes, hogy haderejét koncentrálja. Ilyen módon vesztette el hadseregét/ágyúkkal együtt, melyre még a háború eddigi folyamán nem volt példa. A vereség nemcsak az olasz hadsereget érte, hanem az egész olasz népet is, melyre most nagyon súlyos napok várnak.

Amsterdam. Painlevé francia miniszterelnök Robertson hadseregparancsnok megérkezése után Rómába azonnal tanácskozni kezdett Orlando miniszterelnökkel, a többi miniszterekkel, Cadorna-ával és Foch tábornokkal.

Észak-Olaszország menthetetlen.

(Telefon.) Berlin. A Morning Post írja: Ha Cadorna az ellenséget a Tagliamento nyugati partjára átengedi (!) akkor Olaszország északi része egész a Lombard-síkságig elvesz. Az angol vezérkari tiszteknek ezt minden körülmények között meg kell akadályozni.

Berlin. Párisi lapok jelentik, hogy az olasz parlament összes pártjai és csoportjai a kamara bizottságai számára a katonai operációk ellenőrzésének jogát követelik. Az intervencionista csoport a kamara megnyitásának bizonytalan időre való elhalasztását követeli.

Berlin. Az olaszországi francia-angol vezérkarnak a következő tábornokok a tagjai: Foch, Robertson lord, Duchesne, Mangin és Smute.

Berlin. A párisi sajtószövetség tiltakozó határozatot hozott az olasz hadjelentéseknek a francia kormány részéről való megsemmisítése miatt.

Basel. Az Avenir Havas Párisból a következő hivatalos jelentést közli: A gemonai megerősített tábor elvesztése folytán az olaszok kénytelenek lesznek a Tagliamento-vonalat feladni és lehetőleg válik rajuk nézve, hogy a karintiai alpeseket tovább védkezessék. Ilyen körülmények között tovább nyugati irányban kell újabb támaszpontot keresniük és pedig valószínűleg a Pflaenál, amely harminc kilométernyi távolságban a velencei erődök felé és helyebb a szárazföld felé Trevisot fedez. A szövetséges csapatoknak ez esetben idejük lesz arra hogy sokkal nagyobb erővel vonuljanak fel és a velencei csafamezőn teljesen szervezkedjenek. A helyzetet még nehezebbé teszi az a körülmény hogy az olaszok balszárnya Trentinóban még ki van téve az ellenség által való fenyegetés eshetőségének. Cadorna-nak számolni kell ezzel az eshetőséggel, amelynek kellő számú tartalék összehívásának kell megelőznie. Ezzel együtt pedig Olaszország meg fogja tenni kötelességét, amiről Somino a leközmolyabban biztostott beajánlott. Ebben mi soha nem is kételkedtünk.

Berlin. A Journal des Debats jelentéséből, bár a cenzura erősen megzárta, látniuk, hogy az angol és francia kormány, továbbá az olasz kormány között nézeteltérés támadt az északolaszországi hadsereg vezetésének kérdésében. Painlevé és Lloyd George utazása ezért vált szükségessé. Cadorna nyilvánvalóan az ellen berzenkedik hogy a vezéri hatalomnak egy részét átengedje Fochnak és Robertsonnak.

Mégis jelöltek Eckhardt Vilmost.

(Saját tudósítónktól.) A Károlyi párt, mint az Aradi Közlöny megírta, reverzálist adott Eckhardt Vilmosnak, amelyben biztosítja őt, hogy a legközelebb megüresedő mandátumot neki juttatja, ha most nem reflektál Justh Gyula örökére. Eckhardt a paktumához híven, nem is lépett fel Makón, azonban a választópolgárok nem respektálják a kerület bőrére üzött vásárt és mégis felléptek.

Mint Makóról jelentik, a Károlyi párt jelöltjének programbeszéde alkalmával — amelynek fő témája a makói hagyományok felemelésének beigérése Pete Márton úr. részéről igen komikusan hatott. — Szász Zsombor országgyűlési képviselő szólalt fel, aki miután megdicsérte a képviselőjelöltet, hogy az milyen jó hazafi, — csodálkozásának adott kifejezést, hogy a főtéren egy olyan nemzetiszínű lobogót lenget a szél, amelyen Eckhardt neve olvasható, aki — ugymond — lemondott a képviselőjelöltségről. (Éljen! — zugott lent a tömeg.) Nem érti, — ugymond — hogy milyen alapon jelölik Eckhardtot — s nem hiszi, hogy tudomása lenne arról, hogy nevével itt visszaélnék a képviselőjelöltséget szerepeltetik.

Lovász Márton ugyanilyen értelemben szólalt fel, csak több önmérséklettel, intelligensbb modorban. Ő is Eckhardt jelölését fölött csodálkozott, ami annyival érthetlenebb — ugymond — mert Eckhardt a függetlenségi és 48-as párt legifjabb tagja s van ideje várni, míg a párttól a jelöltséget kiérdemli.

Kun Béla képviselő a következő szónok, nagyon mérges volt mikor a hallgatóság az általa becsmért Eckhardt Vilmost éljeneztek, ki is jött a bekerítésből s éretlen gyerkőcöknek nevezte az éljenzőket, ami óriási felháborodást keltett, mert komoly makói polgárok szándékoznak ezt a példátlan politikai vásárt Eckhardt jelölésével megakadályozni.

Vasárnap délután a Korona szálloda ebédlő termében értekezletet tartottak azok a választópolgárok, akik Eckhardt Vilmost akarják Makó város mandátumával megajándékozni.

Az értekezleten igen lelkes volt a hangulat. A megjelent mintegy 200 választópolgár egyhangúlag amellel határo-

Károly király nem lehet lengyel király.

(Telefon.) Berlin. Több lapban az a hír jelent meg, de különösen egy müncheni lap igyekezett a hitelesség színezetével felruházni azt az értesülést, hogy a lengyel trónra Károly magyar király reflektál és hogy őt fogják megválasztani a lengyel országgyűlésen az új királyság uralkodójává.

A lengyel alkotmánytervezet kidolgozásával megbízott Cybichiwsky Sámuel dr. a varsói egyetem államjogi tanára, egy ottani lap tudósítója előtt nyilatkozott az új alkotmányról, amelyet a most megszünt államtanács már el is fogadott. Az alkotmány tervezet kilenc fejezetre és százötvenegy szakaszra oszlik.

Az első fejezet megállapítja, hogy Lengyelország önálló alkotmányos állam. Tekintettel arra, hogy a lakosság túlnyomó többsége katolikus, az uralkodónak és családjának római katolikus vallásnak kell lennie. Egyszersmind a katolikus felekezet „religiá statnū”-nak (szóról-szóra: az állam vallása) nyilvánítatik. A tanár megjegyzi ehhez, hogy yennek a kifejezésnek „államvallás” vagy „Religion d'Etat” szavakkal való fordítása félreértésekhez vezethetne. Hogy a valóságban mit kell ezalatt érteni, kiténik abból, hogy eme rendelkezést felsoroló szavak után kettős pont következik és utána a következő mondat: „állami jellegű ünnepélyek alkalmából tartandó egyházi aktusok római katolikus szertartás szerint történnek.” Tehát „az államvallása” kifejezés alatt csak az értendő, hogy a lakosság többsége katolikus vallásának megfelelően ünnepélyes állam aktusok katolikus módon ünnepelendők. Különben — mondja a professor — semmiféle módon sem akarjuk mások felekezetét vagy pláne egyházát és felekezeti egyesületeit, vallás szabadságát, vagy önkormányzatát érinteni vagy bántani.

Az alkotmánytervezet sze-

zott, hogy Eckhardt Vilmos jelölését minden ellene irányuló támadás visszautasítása mellett fenntartják és Eckhardt érdekében felveszi a Pete párttal a küzdelmet. Megállapították a párt végrehajtó bizottságát, Vajda István nyugalmazott városi főpénztárnokot a párt elnökévé választották.

rint az állam örökösödési monarchia, azonban a trónöröklést szabályozó elvek még nincsenek megállapítva, mert eleinte csak a férfi ágon való örökösödést akarjuk érvényesíteni, azután a női örökösödést is. Természetesen arra az esetre, ha a férfiág kihalna. Most egyelőre az utóbbi esetben szükséges rendszerváltozásról még nem állapodtunk meg.

A tartománygyűlés választja a királyt és határoz a dinasztia személyes viszonyait, valamint a trónöröklés felett is. A tartománygyűlés előzetes beleegyezése nélkül a király nem nőülhet.

Ha nőülne, elveszti koronáját.

Ez az intézkedés által megakarjuk gátolni, hogy egy ellenes hatalomnak női sarjadéka a lengyel trónra jusson.

A király köteles állandóan az országban lakni, nem gyakorolhatja külföldről uralkodói jogait, alkirály, vagy helytartó útján és nem lehet a tartománygyűlés beleegyezése nélkül egyidejűleg egy más államnak a feje. Ez az alkotmányos intézkedés tehát

kizárja azt, hogy Károly osztrák császár és magyar király Lengyelország királya lehetne.

A törvényhozó testület két kamara rendszerű lesz, általános, titkos, közvetlen és egyenlő választójog alapján. Hatvan ezer lakosra jut egy képviselő. Választójogot kap minden 25 éves polgár, ha nem is tud írni és olvasni, amit azzal indokolunk meg, hogy az analabéták nálunk eddig is gyakoroltak politikai jogokat és ezeket nem vehetjük el tőlük. A képviselőket öt évre választják. A főrendiházat (szénátust) igen bonyolult módszerrel fele számban választják, a másik felét ugyanilyen bonyolult válogatással, a király nevezi ki. A választott szenátorok tíz évig gyakorolják parlamentáris jogukat.

Vasárnap délelőtti programbeszéd és az ott szónokló képviselőnek Eckhardt Vilmos személye ellen is irányuló alaptalan támadásai csak növelték az Eckhardt párt harcikészségét és a párt teljes felkészültséggel veszi fel az idegenből odaszármazott jelölttel szemben a választási küzdelmet.

Magyar kormányválság.

(Telefon.) Bécs. Itteni jól értesült politikai körökben az a hír tartja magát, hogy a magyar kormány helyzete válságyszerű tüneteket mutat fel. Wekerle Sándor miniszterelnök audienciáján sem simult el az a sok ellentét, amely a kormány és pártjai között fennállnak és amelyek a helyzetet megnehezítik. Serényi Béla gróf kereskedelmi miniszter bécs utja is a válsággal függ össze.

Tanítják az iskolákban

a háború következményeit.

(Saját tudósítónktól.) Üdvös és egészséges rendeletet bocsátott ki újabban a közoktatásügyi miniszterünk. Elrendelte, hogy az ország minden középiskolájában rendszeresen tartsanak olyan előadásokat, melyeken a háború eddigi eredményei nyilvánvalóvá válnának a tanulóifjúság előtt.

A négy esztendő óta tartó világielfordulás ugyanis nagy eltorlódásokat idézett elő azokban a tudományágakban is, melyeket ma a középiskolák tanítanak és szükségessé vált bizonyos utmutatásokat eszközölni, jelző és irányzó helyeket megjelölni eredményeket leszögezni, melyeknek segítségével a tapasztalatlan és zsenge itéletű ifjúság is biztosan kezelhesse a háborús delejtűt.

Ezek az előadások a tanítás keretében belül történnék ugyan, de némi önállósággal, amennyiben a kultuszminiszterium rendelkezése szerint minden tanár meghatározott órászámban köteles a tantárgyával kapcsolatos háborús eseményekről beszámolni. Legnagyobb szerep jut természetesen a földrajz, történelem és fizika professzorainak. A háborús földrajz valóban egészen más, mint a békében tanított geográfia. Európa térképe — mint egy csodálatos kaleidoszkop, melyben üvegcserépek helyett vérrózsák hullanak — ma is szüntelenül változik. A történelem tanára előtt szép feladat áll: ifjú hallgatóival meg kell értetni a gazdasági kapcsolatokat s e kapcsolatok felbomlását: az artagonizmust, amely ma elválasztja a háborús feleket s e pillanatig lehetelenné teszi, hogy egymást megértsék. Mert az újkor történelmét nem királyok és hadvezérek születésének dátumai fogják megtölteni, hanem a szociális haladás eszméinek harcai és diadalai. A fizika és kémia professzorainak gyönyörű tér kínálkozik arra, hogy a háborús technika soha nem sejtett kivirágzását a tanulócseregnek megmutassa. A repülőgép, a mérges gázok alkalmazása, az ágyútechnika fejlődése, a 10—15 kilométeres röpályák csodálatos görbéi annulátba ringató tudományos fejlődés eredményei. Mindezzel meg fog ismerkedni a tanulóifjúság, mielőtt elhagyná iskoláit és a tudásnak egy bizonyos mennyiségű kincsével fogja mérlegelni azt az új világot, amely a háború után eléje tárul.

A helybelli főreáliskolában és főgimnáziumban már meg is kezdtek a háborúval kapcsolatos tudományok új eredményeinek ismer-tetését.

Magyar technikus román kém.

(Telefon.) A budapesti államrendőrség a nyáron egy garni hotelben letartóztatta Gömör Ferenc műegyetemi hallgatót, az éjszakai világ ismert félkezű lovagját. Gyanus levelezéseket fedeztek fel, amelyekből azt következtették, hogy Gömör Ferenc a román állam fizetett kémje. A vizsgálat megállapításai szerint Gömör Ferenc öccsével, Gömör Ernő Géza műegyetemi hallgatóval közösen megállapodtak abban, hogy Gömör Ernő kiszökik Romániába, felajánlja szolgálatait a román kormánynak és Magyarországból Gömör Ferenc fogja siffreklucs segítségével hírekkel ellátni. Gömör Ernő Géza regényes alak volt, beutazta az egész világot, legutóbb Súdánban járt, volt az idegen légióban is, a magyar nyelven kívül angolul, franciául, olaszul és arabul beszélt. A két testvér a legapróbb részletekig kidolgozta terveit. Megegyeztek, hogy Ernő kiszökik Romániába és Ferenc híresztelni fogja, hogy az öccse öngyilkos lett. Junius 26-án leutaztak Orsovára, Gömör Ferenc 260 koronát adott az öccsének, aki átment csónakon Adakale szigetére és onnan éjjélkor belevetette magát a Dunába és átúszott a román partra.

Gömör Ernő Géza jelentkezett a román vezérkarnál és kémjelentéseket adott Magyarország politikai és gazdasági helyzetéről, Délmagyarország védelmi intézkedéseiről, a parancsnokságok székhelyéről és Budapest védelmi berendezéséről. Arra nincs bizonyíték, hogy Gömör Ferenc küldött e híreket öccsének.

Az ügyészség Gömör Ferencet kémkedésben való társaság miatt vádolja, a melyért a budapesti honvédhadosztálybíróóság „Okolicsányi” százados hadbíró előadásában ma vonja felelősségre. Gömör azzal védekezik, hogy öccse öngyilkossággal fenyegetőzött, ha nem segíti és az öccse „link” kém, aki nem a valóságnak megfelelő adatokat szolgáltatotta ki az ellenséges államnak. A vádlottat, akire, ha a hadosztálybíróóság bűnösnek találja, a legsúlyosabb büntetés vár, Weisz Ödön dr. ügyvéd védi. Biró Kálmán dr. főhadnagy-ügyész képviseli a vádat. Azt indítványozza, hogy a tárgyalás zárt legyen. A bíróság úgy határozott, hogy a tárgyalás részben lesz zárt. Ezután felolvassák a vádiratot.

majd a vádlottat hallgatják ki. A vádlott az elnök kérdésére elmondja, hogy nem érzi magát bűnösnek, soha katonai dolgokkal nem foglalkozott. Már négy éves korában elveszítette karját és így tudta, hogy nem lesz katona. Még a rangjelzéseket sem ismeri. Öccsével nem volt jó viszonyban, aki az idegen légióból jött haza. Az öccsét, aki regényes hajlamu fiú volt, lekereste Adakale szigetére, onnan ő azután hazajött és elveszítette szem elől. Később, mikor levelet kapott tőle, akkor tudta meg,

hogy Romániába ment át. Nem állapodtak meg titkos kulcsban a levelezést illetően s azt a siffrelevelet, amit kapott, nem is tudta elovasni. Azért küldött öccsének pénzt Romániába, mert azt hitte, hogy ott internált táborba van elhelyezve.

A hadosztály bíróság úgy határozott, hogy megvizsgálhatja Gömöri elmeállapotát és a vezérkartól adatokat kér arra vonatkozólag, hogy a jelentések veszélyeztették-e a hadihelyzetet.



Kisiklott az aradi személyvonat Kürtösön.

(Egy halott, kilenc sebesült.)

(Saját tudósítónktól) Izzalmas vasuti szerencsétlenség történt ma délután fél ötkor Kürtös vasuti állomáson azzal a személyvonattal, amelynek ma délután négy órakor kellett volna Budapestre Aradra megérkezni.

A vasuti állomás bejárájánál lévő váltón a személyvonat mozdonya átfutott, mert állítólag a váltót abban a percben akarták átírányítani, amikor a mozdony rágördült. A hibás váltóállítás következtében a mozdony mögött lévő két mozgó-póstakoesi kiugrott a sínről és magával rántotta a mögötte lévő egy katonatiszti kocsit és négy, harmadosztályu kocsit, amelyek egymásra tolódtak és az utasok ennek következtében megsebesültek. A harmadik osztályu kocsit egyik fékezője a kerekek alá került és szörnyethalt.

A mozgópostakoesin természetesen jelentékeny mennyiségű pénz és különböző értéktárgyak voltak, amelyeket Deák János kürtösi postamester, aki a helyszínére sietett, azonnal biztonságba helyezt. A szerencsétlenségről Deák sürgősen értesítette az aradi állomástünetéséget és este bizottság szállott ki annak megállapítása céljából, hogy milyen értékek tüntek el a postakoesikból. Fél hat tájban a második postakoesi ismeretlen okból kigyulladt és az utasok, valamint a vasuti alkalmazottak mindent elkövettek, hogy a tüzet eloltsák és a kincstár értékeit megmentésék. Az aradi üzletvezetőség intézkedésére segélyvonat ment ki Kürtösre, hogy a szerencsétlenül járt utasokat, valamint a megrekedt vonat többi utasait beszállítsa Aradra. A vasuti vizsgáló-bizottság, amely szintén ma este ment ki, meg fogja állapítani, hogy a hibás váltóállításért kit kell felelősségre vonni. A fekező holttestét egyelőre Kürtösön hagyták, a megsebesült utasokat pedig Ferenczi dr., kürtösi községi orvos vette keze-

lés alá. Ezek az utasok nem szenvedtek súlyosabb sérülést.

(A segély vonat.)

Az esti órákban a legellenőrizhetetlenebb hírek terjedtek el a városban. Három halottról és 25 sebesültről beszéltek, mások szerint a sebesültek száma meghaladja a több százat. Az Aradi Közlöny tudósítója este kiment a vasuti állomásra, haol azt az értesülést szerezte, hogy délután hat órakor segélyvonat indult Kürtösre, ahonnan este 9 órára várják vissza.

Az állomás perronja telve aradiakkal, akik aggódva várják hozzátartozóikat. Könyörögve kérdeznék részleteket a forgalmi irodától, a katonai parancsnokságtól, de sehol sem kapnak részletes felvilágosítást, csupán megnyugtató kijelentéseket, hogy nem történt nagyobb baj. Természetes, hogy az aggódó embereket nem lehetett megnyugtanni.

Este 8 óra 20 perckor befutott az állomásra a katonai gyorsvonat. A közönség megröghanta a gyorsvonat kísérő személyzetét, hogy híreket kapjon a személyvonat utasairól. A gyorsvonat vezetője harsány hangon kiáltotta a közönség felé:

— Utasnak nem történt baja! Mindenki meg fog érkezni a személyvonaton.

A gyorsvonattal megérkeztek Hermann Károly dr. és Poiónyi Jenő dr. orvosok, akik a délutáni segélyvonattal utaztak Kürtösre. Az orvosok kijelentették, hogy a vasuti szerencsétlenségnek egy áldozata meghalt, ezenkívül 8 ember sérült meg, de ezek sem túlságosan súlyosan. Az utasoknak az ijedségen kívül egyéb bajuk nem történt.

(Az áldozatok.)

Kilenc óra 15 perckor megérkezett a személyvonat. Az aradiak valósággal megrohanták a vonatot és keresték rokonaikat. Megindító jelenetek játszódtak le, amikor a hozzátartozóik öröm-könnyek között megölelték egymást. Amikor megmenekült utasok eltávoztak, a vonatonak mentőkocsinak berendezett kocsijából kisegítették a kürtösi balesetnél megsérülteket. Vasvári nyugalmazott aradi kalauz a lábán sérült meg, Halmai aradi vonatvezető súlyosan megsebesült: az alsó és felső állkapcsa súlyosan megsérült, egy katona pedig idegsokkot kapott. Ezenkívül még öt ember sérült meg könnyebben, akiknek sérüléseit Kürtösön bekötözték. Az idegsokkot szenvedett katonát beszállították a katonai járványkórházba, a két megsérült vasutast pedig a kórházba szállították.

A vasuti szerencsétlenség egyetlen halottja Mészáros kalauz aradi, aki a személyvonattal akart hazajönni, hogy szolgálata után pihenjen.

(Görbőre állított váltó.)

Tudósítónk a szerencsétlenségről a következőket tudta meg: Délután 4 és 5 óra között érkezett a személyvonat Kürtös állomásra. A vonat a görbőre állított váltón futott be az állomásra. Még az volt a szerencse, hogy a mozdonyvezető fékezett s így a vonat sebessége csökkent. Az utasok egyszerre hatalmas rázkódást éreztek: a vonat kisiklott és három kocsit felborult. Az utasok rémülten ugrottak ki a vonatról és pánik-szerű félelem lett urrá felettük, mert senki sem tudta, hogy mi történt. A kürtösi állomásról azonnal telefonon jelentést tettek a szerencsétlenségről az aradi állomástünetéségetnek, a mely segélyvonatot küldött Kürtösre. A segélyvonattal kiment Hermann Károly dr. és Poiónyi Jenő dr., akik bekötözték a sérülteket sebeit. Mészáros kalauz oly szerencsétlenül zuhant ki a vonatból, hogy súlyos agyrázkódást szenvedett. Mire a segélyvonat megérkezett, a kalauz már meghalt. A személyvonat utasai átszállottak a segélyvonatra, amely 8 óra után elindult Arad felé. Előzőleg a katonai gyorsvonat futott ki a kürtösi állomásról. A forgalomban nem állott be zavar, mert a kettős vágánypárt hamarosan szabadá tették.

A vizsgálata megindult annak megállapítására, hogy kit terhel a felelősség.

(A Marta autóján.)

A személyvonat katonai kocsijában egy hatalmas Pullmann-kocsiban utazott Szabó százados, Csernovics Diodor dr. jószágigazgató veje is, aki a Marta-gyár budapesti irodájának katonai parancsnoka. Amikor a Marta aradi igazgatósága megtudta, hogy Szabó százados a szerencsétlenül járt vonaton van, automobilt küldött Kürtösre. A sofőr a századost meg találta, aki egy Temesvárra induló katonai bizottságot is elhozott Aradra. A bizottság elnöke egy ezredes tudósítónak elmondta, hogy szerencse volt, hogy a kisiklott három kocsi után következett a hatalmas Pullmann-kocsi, amelyben a tisztek ültek. A Pullmann-kocsi szintén kisiklott és tengelyig belesüppedt a földbe. Ez a körülmény idézte elő, hogy a többi kocsival semmi baj sem történt. Szabó századost apósának lakására szállították. A tisztek a kisiklott Pullmann-kocsi ablakain ugrottak ki.

A segélyvonattal kiutazott Kürtösre a II. számú postahivatal vezetője két hivatalnokkal, akik átvették a postát és a segélyvonattal behozták Aradra.

LEGUJABB.

Béjél 2 órakor érkezett telefonjelemlés.

Meggyezés Japán és Amerika közt.

Berlin. Czernin gróf külügyminiszter holnap estig marad Berlinben. Ma folytatta tanácskozásait a birodalom vezetőivel és holnap kihallgatáson jelenik meg Vilmos császár előtt.

Berlin. A Wolff ügynökség jelentéste: Az angol reggeli támadás a nap folyamán harcokra vezetett Paschandelet. Gelouweltnél az ellenséges támadás eredmény nélkül veszteség teljesen összeomlott. Keleten nincs ujság. A Tagliamentot az egész fronton állítottuk. Az ellenség üldözését folytatjuk.

Budapest. A sajtóhadiszállásról jelentik este: Hadműveleteink a Tagliamentotól nyugatra és a dolomitokban sikeresen haladnak előre.

Bern. A Novoje Sizin jelentéste: A munkás és katonatanács elhatározta, hogy Franciaországban levő összes orosz csapatok visszaállítását követeli Oroszországba.

Peking. (Reuter) A japán követ közli, hogy Yshii és Lanzing e hó 2-án jegyzéket irtak alá, amely szerint, az Unio elismeri, Japán külön érdekeit Kinában és Japán ismét elismeri a nyílt ajtó politikájának alapelveit.

Conrad báró üldözi az olaszokat.

— Elfoglaltuk d'Ampezzot, Castrozzát. —

O l a s z h a r t é r :

Budapest, november 6. (Hivatalos.) A szövetségeseknek Osso-pino—Pinzano területéről intézett támadása a Tagliamentó egész arcvonala mentén megtörte az olasz ellenállását. Jenő főherceg tábornagy hadseregének osztrák-magyar és német haderőjével mindenütt Codroponál a császár és királyi őfelségének szemeláttára érték a folyó jobb partját és előnyomulóban vannak nyugati felé. A felső Tagliamentó körletében báró Krobath vezérezredes csapatai a Caronotói keletre kivetették az ellenéget szklavárból. Új sikereink

Dolomitok arcvonalára sem maradhattak döntő hatás nélkül. A Kreuzbergőt a Rolle-szorosig és zón túl visszavonulásra kényszerítettük az ellenséget. Conrad báró tábornagy megkezdte az üldözést a Col di Lana csucsán, amely ek robbantással való elfoglalása annak idején egész Olaszországot örömmámorba ejtette és a Monte Pianon a mi zászlóink lengenek. Csapatunk tegnap este a lakosság örömmüjlongása közben bevonultak Cortina d'Ampezzoba. A Primovölgyben fekvő san Martino di Castrozzát szintén visszafoglaltuk. 1915. május óta sóváran nyújtogaták az olaszok kezüket a Puster-tal után és Tirol szíve, Bozen felé. Vitézeink rendíthetetlen magatar-tásának köszönhetjük, hogy az ellenség reményei sohasem váltak valóra. Azok a sikerek, amelyeket ezen a területen a harc és munka két és fél esztendeje alatt az ellenég elért, lépésekkel felmérhetők. Most néhány nap alatt ez az eredmény is teljesen megsemmisült.

Keleti harctér és Albánia:

Nincs ujság. — VEZÉRKAR FŐNÖKE. (Miniszterelnökség sajtóosztálya.)

Berlin, november 6. (Hivatalos.) A nagytóhadiszállás jelentéste: Olasz harctér. A Tagliamentó-venal a miénk. A hegység és a tenger között újra visszavonulnak az olaszok, tüzvészek jelzik útjukat. A felsőolaszországi sikágon támadási kedvvel áthatott német és osztrák-magyar hadosztályok kivették a folyón való átkelést és a hegység kijáratait s ezzel éket vertek a szakasz nyugati partján. Az ellenség természetűl megerősített védelmi állásába az így teremtett hidfők sikeres harcokkal történt gyors kiszélesítése arra kényszerítette az ellenséget, hogy az Adriai-tengerpartig egész záróvonalát kiürítse. Olasz dandárok feltelék a folyó mentén, a Fella-völgyig, tegnap még tartották magukat. Előrehaladásunk nyomása hogyi arcvonaluk feladására is rákényszerítette az olaszokat. A Fella-völgytől a Colbrido-nig, a Sugana-völgytől északra, több mint egymázhötvén kilométer szélességben, fel kellett adniuk állásalk. Évek óta kiépített zónákat és visszavonulóban vannak. A szövetséges hadsereg megkezdte a további hadműveleteket. Ludendorff. (Miniszterelnökség sajtóosztálya.)

Az elbocsájtott kormányzó.

(Hárem a megszállott terület legszebb hölgyeiből.)

(Telefon.) Frankfurt. Rendkívül érdekes katonai botrány foglalkoztatja most a francia sajtót. Tudvalévőleg a franciák megszállva tartják Elzász-Lotharingiának egy részét és a franciák által elfoglalt emeletű kormányzósága Mülhausen városában székel. Az elzászi okkupált terület fölött Soine-Sélus tábornok parancsnokolt mint kormányzó. Az 54 esztendősen nőlen generális nem nagy gondot fordított a reá bizott területek igazgatására, hanem ideje legnagyobb részét a pompás mülhauseni ódon kastélyban és az azt körülövező erdősegekben vadászattal töltötte.

Kevéssel ezelőtt, amikor még Briand volt a francia miniszterelnök, meglátogatta a megszállott területet és behatóan akart tanácskozni a kormányzóval a közigazgatás modern szervezése érdekében. Legnagyobb meglepetésére azonban a vigkedélyű tábornokot nem találta a kormányzósági palotában és helyette a szárnyaséd fogadta a miniszterelnököt. A kormányzó a sürü vadonban most is a vadakat kergette.

A miniszterelnöknek, amidőn a kormányzósági palotán vésté sétált feltűnt, hogy a körülbelül harminc szobából álló kastély minden szobája el van foglalva. Megkezdte, hogy miért tart ilyen nagy

lakást a tábornok, holott nem családos ember és négy-öt szobában a legnagyobb kényelemmel is elérné a berendezése. Mestudta Briand azt, amit talán sohasem tudott volna meg, ha Mülhausenbe nem megy, hogy Soine-Sélus tábornok a lezokaltanabb módon fogja fel kormányzói kötelességét. A generális tudniillik nagy kedvelője a nő nemnek és elrendelte, hogy katonai bizottságok járják vésté Elzásznak a franciák által megszállott területek megállapítása céljából. hol található a legszebb olyan hölgyek, akik hajlandók az egyedüllet felcsérelni a kormányzói palota termében kifejlődő vidám társas élettel. Ily módon sikerült a tábornoknak vagy öven csodaszép nőt Mülhausenbe vonzani és ha a vadászatokról visszatért, aársaságával egyetemben igen kellemes órákat töltött a megszállott területek pompás hölgyerdejében. Azt is megtudta a francia miniszterelnök, hogy a kormányzó ugyszólván minden szondolatát a szerelmi élet foglalja le. Egy alkalommal például nagy lakomát rendezett a kastélyban és jelen voltak a környék csapatainak parancsnokai is. Többek között egy pompás kis malacot is találtak fel, amelynek patyolatfőjér köre szinte elpirulni látszott, amikor a vendégsereg véstéjártatta rajta ki-

váncsi tekintetét. Az asztalfőn ülő kormányzó a sült malac láttára összezsápta a kezét és fájdalmas mosolylyal jegyezte meg:

— Istenem, mily barbárság, mily brutáltság, hogy ezt az ártatlan kis jószágot elszültötték, még mielőtt élvezhette volna az első szerelem gyönyörűségét.

A francia miniszterelnök mihelyt visszatért Párisba, azonnal intézkedett, hogy a kormányzót mentseék fel állásától és a tábornok most a nyugati front legveszélyesebb pontján parancsnokol. A lapok azt hozták fel az elbocsátás okául, hogy a kormányzó vonakodott a miniszterelnök fozáására a mülhauseni pályaudvaron megjelenni.

Erős tüzérségi harc Flandriában.

Berlin, november 6. Nagy főhadiszállás jelentéste:

NYUGATI HARCTÉR:

Rupprecht trónörökös hadcsaportja: Flandriában egész napon át tartó élénk nyugtalanító tűz után tegnap este erős tüzérségi harc kezdődött, amely az Iser-pályának északi része és a Comines—yperni csatorna között az éj folyamán szüntelenül tartott és ma reggel a Houthouster erdőből Zandvoorde-ig elterülő harci zónánk ellen pergőtűzzé fokozódott. Ezután Passchandelet két oldalán és a Menin—yperni ut mentén erős angol gyalogság támadást kezdett. A többi hadseregnél, különösen St.-Quentin mellett, az Allette mentén, a Maas két partján és Sundgauban este a tüztevékenység jelentékeny hevességre fokozódott. Erőszakos felderítéseket több helyen az ellenség nagy veszteségeivel vertünk vissza. A keleti harctéren és a Macedon arcvonalon a helyzet változatlan. Ludendorff, első főszállásnester. (Miniszterelnökség sajtóosztálya.)

MŰVESZET.

* A színházi iróda hírei. Csárdáskirályné operett, mely maholnap eléri az első fél százados jubileumát, esütörtökön szerepel ismét a műsoron, a főszerepeket R. Tóth J., Horváth Mici, Zöldhelyi, Győző stb. — 8 a kislány. A legszebb Schubert operettet ma ismétli meg a társulat. Médiko szerepében Z. Váradi Margit. A többi szereplők Róna, Barics, Blidár Vali, Kiefer Lujza, Várnai, Győző stb. — A Böregér. Strausz János a „Keringő király” örökbeszű operettje szombaton kerül az idén először színre. A főszerepekben Z. Váradi Margit, Horváth Mici, Barics, Róna, Győző, Polgár Sándor, Herold stb. — Itjuság és népies előadás. Szombat délután 8 és fél órakor a Mánás Miska van műsoron. A régi, kipróbált elsőrangú szereposztásban.

* Ewers világhírű regénye az Allraune kapható Oláh Sándor és Tsa könyvkereskedésében Telefon 2—30 7025

* „Allraune” megjelent és kapható Deak könyvkereskedésében Forray-utca. 7331

Újabb botrányok a tőzsdén.

(Telefon.) Budapest. A tegnapi felfordulás után ma új renddel próbálkozott meg a tőzsde vezetősége.

Az új rend sem elégitette ki azonban a közönséget. Ma is a legnagyobb technikai nehézségek voltak az egész vonalon. Nagy a tájékozatlanság az árfolyamok körül. Nehezen találja meg egymást a vevő és az eladó és noha ma már nem vonultak vissza a hitvány ügynökök, hanem az emelvényen kompenzálták, nehéz volt a velük való érintkezés, mert helyüket lánokorlással zárták el és a korlátnál az első sort a bankok kapták, úgy hogy közvetett érintkezése csak nekik van az ügynökökkel. A következő sorokban állók azonban alig tudnak ügynökhöz jutni. Ilyen körülmények között ma is nagy volt az izgalom és a nyugtalanság és egyre buzgóbban írták alá a tagok azt az ívet, a melyben a tanácstól rendkívüli közgyűlés összehívását és a reform megváltoztatását kéri.

Megjelent a teremben Beck Lajos, az átmenetgazdasági miniszterium államtitkára, a ki tanulmányozta az új rend hatását.

Beck Lajos államtitkár egy ujságról elmondta:

— Nem vagyok hivatalosan jelen, nem nyilatkozhatom a szükséges intézkedésekről. Anket hívandó össze a szakemberek bevonásával. A mai helyzet rossz és tarthatatlan, sürgősen cselekedni kell. A reform mostani formájában nem felel meg a várakozásnak; a helyzet rosszabb, mint volt.

Délben megjelent a tőzsdén Adam dr. kormánytanácsos, a tőzsde kormánybiztos, továbbá Krollop Hugó, országgyűlési képviselő és Bernát István az új rend tanulmányozására. A tagok nem titkolták, hogy az új rend rosszabb helyzetet jelentett és követelték, hogy haladéktalanul változtassák meg. A kormánybiztos nyilatkozatából kitűnt, hogy ő sincs megelégedve az új helyzettel.

A zárlat idejékor óriási botrány tört ki. Technikai nehézségek miatt nem tudták a forgalmat lebonyolítani; a titkár közölte, hogy meg kell hosszabbítani fél 2-ig a forgalmi időt. Kibört a lármá, rettentő szikozódás közben nekirohantak a hitvány ügynökök korlátjának, összetörték és tiltakoztak a tőzsdei idő erőszakos megváltoztatása ellen. Pütyöltek, doboltak, durva inzultusokkal illették a tőzsde tanácsosokat, a kormánybiztos, bankigazgatóktól tőzsde tanácsosoktól körülveve izgalmasan szemlélte a kínos jelenetet.

Égy órákor szakadatlanul tartó botrány közepette egy tőzsde tag az emelvényre lépett, amire hirtelen esend lett. A tag hangosan kiáltotta a forgalom azonnali megszüntetését, amit zajos helyeslés követett. Minthogy ez rögtön nem történt meg, újra éktelen botrány tört ki, s ekkor a tőzsde vezetőség intézkedésére rögtön lecsengették a forgalmat, s az üzlet megállt.

Ekkor Beck államtitkár a legnagyobb izgatottság közepette odalépett a korláthoz és a következőket jelentette ki.

— A kormány interveniálni fog a régi rend helyreállítására

iránt és minden úgy lesz, amint volt.

— Azt akarjuk kiáltották a tagok.

Az államtitkár ekkor két érdekelte nagybank tőzsdei disponens kapacitálni kezdte, amire ez nyilatkozatát visszavonta és azt mondta, hogy intézkedni fog, hogy a tőzsde tanács foglalkozzék a kérdéssel.

Erre újra botrány tört ki és az államtitkár háromnegyed 1 órákor viharosan lármázó tőzsde tagok által kísérvé, eltávozott az épületből. A tagok még sokáig együtt maradtak és újra körözték a rendkívüli közgyűlést összehívó ívet.

A tőzsde tagok ma délután körülbelül kétszázán Szaczellary György elnöklésével értekezletet tartottak, amely igen izgalmas lefolyású volt. Az összes szónokok igen hevesen támadták a tőzsde vezetőségét és követelték a reform rögtöni felfüggesztését. Abban állapodtak meg, hogy a jelenlevő Nagy Andor tőzsde tanácsost, aki szintén egyik ellenzője a reformnak, felszólítják, hogy a ma estére összehívott tanácsülésen követelje a tőzsdereform rögtöni fel-

A „nagyvágó“ fotografiája a Közélelmezési Bizottság előtt.

(Saját tudósítónktól.) Ma hivatalos helyről kapta meg Szabolcsi Dezső „nagyvágó“, hogy igazunk volt, amikor megírtuk róla, hogy megbízhatatlan. Amint a közlelmezési bizottság mai ülésén mondták a két hónap elzárására és 2000 korona pénzbüntetésre ítélt ügynökről, azzal Szabolcsi bizonyára nem fog büszkélkedni s nem fogja ablakába kitenni sem ő, sem tanácsadó ügyvédje.

A közlelmezési bizottság mai ülésén 4 aradi hentesnek azt az ajánlatát beszélte meg, hogy hajlandók 1—2 ezer sertést hizlalni, ha a város a hizlaláshoz szükséges tengerit kieszközli. A hentesek az így hizlalt sertések zsirját hajlandók a november 1. előtti maximális áron árusítani, a húst ellenben a mostani maximális áron hoznák forgalomba. Ha a város ezt az ajánlatot elfogadná, akkor ők 1918. január 15-től kezdve vágatnának.

Szóba került ezután Szabolcsi Dezső ismeretes ajánlata, amelynek fotografiáját az Aradi Közlöny számszerű adatokkal bizonyítva, már bemutatta. Schuster Ödön dr. az ajánlatról azt mondta, hogy az annyira megbízhatatlan, hogy nem is lehet tárgyalni.

Mészáros János a munkások képviselőjében kijelentette, hogy az aradi hentesek ajánlata sokkal megbízhatóbb, mint Szabolcsié, különben is Szabolcsi személye sem nagyon megbízható és nem olyan garancia, amelyre ilyen fon-

Zita királyné a fronton.

Budapest. A Magyar Távirati Iroda jelenti: Ő felsége a királyné Ő felsége a király társaságában a harctérre érkezett. Noha a királynét jelenleg nagyobb fáradalmaknak nem akar-

függesztését és a régi rendnek legalább 4—6 hétre való helyreállítását, hogy ezalatt az összes tényezők közreműködésével új reformtervezetet dolgozzanak ki.

A tőzsde tanács ma este fél 8 órákor hosszabb vita után elhatározta, hogy a tőzsdét a holnapi napon zárva tartja és egy régi határozat következtében a tőzsde forgalmát a már előzőleg tett intézkedés értelmében hétfőig megszünteti. Ezt az időt arra használják fel, hogy az összes illetékes tényezők közreműködésével új tervezetet dolgozzanak ki. Holnap délutánra ebben az ügyben ankettet hívtak össze.

Ma a következő záróárfolyamok voltak: Magyar Hitel 1401—1432, Osztrák Hitel 1003—1020, Agrár Bank 1086—1118, Fabank 1015—1025, Hazai Bank 694—709, Kereskedelmi Bank 6100—6150, Magyar Bank 918—941, Salgótarjáni kőszénbánya 1250—1275, Viktória Malom 2400, Konkordia Malom 980—1050, Boršod-Miskolci Malom 1600—1640, Rimamurányi Vasművek 1189—1218, Ganz-Danubius 4800—4810, Klótid Vegyipar 710—740, Nacici Tanningyár 3800 Osztrák-Magyar Államvasutak 1118—1134, Adria Tengerhajózás 2040—2060, Atlantika 1730—1750.

tos kérdésben építeni lehetne. Schuster Ödön dr. még megjegyezte, hogy az aradi hentesek sokkal olcsóbban hajlandók a zsirt árusítani, ha a város megszerzi a rekvirálási jogot.

Jegessy Károly dr. nem tartja bizonyosnak, hogy a város megkapja a rekvirálási jogot, de ha ez az eset bekövetkezik, akkor a városnak nincsen szüksége Szabolcsira, hanem nálánál sokkal megbízhatóbb aradi hentes-iparossal léphet a város üzleti összeköttetésbe.

A bizottság érdemben nem hozott határozatot, hanem úgy döntött, hogy megvárja, amíg más konkrét s elfogadható ajánlatok is beérkeznek s akkor Szabolcsi ajánlatának kivételével az ajánlatokat véleményvel átteszi a tanácshoz.

Exterde Károly báró tudomására adta a bizottságnak, hogy az Országos Közlelmezési Hivatal a katonaság részére elrendelte a sertések rekvirálását s a rekvirálással a Haditermény Részvénytársaság aradi kiküldetését bízta meg. Végül a munkások képviselője az Acsev. alkalmazottaknak azt a kérését terjesztette elő, hogy a város adjon nekik zsirt, mert a beszerzési csoportjuk most legutóbb sem tudott zsirhoz jutni. Exterde báró megnyugtatta a munkások képviselőjét, hogy a város már szétosztotta a zsirjegyeket az Acsev. alkalmazottai részére.

ják kitenni, a királyné mégis meg akart jelenni hőseink körében, akik vérükkel fizették meg az Olaszország ellen elért nagy sikert. A királyné megkezdte a tábortól kórházak látogatását.

Borarak Dunántul.

Jelentés Villányról és Szegszárdról.

(Saját tudósítónktól.) Aradhegy alján még nem indult meg az igazi borvásár. A jelek azonban azt mutatják, hogy a vevők habozása nem fog sokáig tartani, támpont erre az alábbi két tudósítás, melyek közül főleg az első érdekes.

A legutóbbi napokban a borkezeskedők ügynökei megjelentek Villányon és összevásárolták néhány nap alatt a villányi teljes bortermést, úgy hogy alig néhány bortermelő gazdánál maradt még vissza siller bor, de ez már csak jelentéktelen mennyiség. Legtöbbit vásárolt a pozsonyi Palugyai-cég, melynek Villányon saját nagy szőlője is van. A vásárlók általában öt koronát fizettek az új termés literjéért és mivel a termelők nem voltak hajlandók csakis a villányi vörösbort válogatva eladni, a kisebb értékű fehér és siller borokat is megszüntették ezen az áron, csak hogy megkaphassák a villányi, ez évben is nagyszerű borkat. A villányi szüretet beavatottak ezen évben 10.000 hektoliterre becsülik és ezen termés után a villányi bortermelők hat millió ötszáz ezer koronát kapnak, amely összeg nem issok termelő között fog megoszlan. A termést túlnyomó részben magyar kereskedők vásárolták.

Szegszárdon a borarak még nincsenek végleg kialakulva. A múlt héter történtek ugyan nagyobb boreladások 4—5 korona közt mozgó áron, de a jobb minőségű vörösbortok gazdái még mindig tartózkodók úgy, hogy egy-két bécsi és soproni cég egyelőre be is szüntette a vásárlást. A legnagyobb mennyiséget eddig a Mezőgazdasági és Kereskedelmi Részvénytársaság közvetítésével a Palugyai-cég vásárolta össze. Vidéken 4, Szegszárdon 6 ezer hektoliter vörös és fehér bort 4-től 5 koronáig. A vörös bort hátróztatlan keresett cikk. Nagyobb árat is szívesen fizetnének érte, az eladók azonban hozzákötik fehér boruk megvételét is. Így elmondhatni, hogy a jobb borok zöme még meg van Szegszárdon.

Letartóztatták

az olasz király szárnysegédjét

(Telefon.) Zürich. Paduában, mint a főparancnokság napi parancsából kiderül, a Bari-féle kombinát dandár fellázadt és megtagadta az engedelmességet. Ezzel a harmadik olasz hdsereg hátsó összeköttetése vezedelembe került. A dandárt feloszlattnak nyilvánították és megkezdték újalakítását. Az országban elterjedt hírek szerint a hadseregben növekszik a lázadás. Komoly a helyzet az új behívott lezénység magatartása folytán, mert a földművelési ügy lezénység vonatkozásában a behívottak eleget tenni és azt hangoztatja hogy a földművelésnek nagyobb szüksége van rá, mint a frontnak. A Popolo d'Italia értesülése szerint az austria herceget felfüggesztették állásától. Három francia hadosztály érkezett meg. Miután a vonatok nem voltak futva és nagy volt a hideg, igen sokan megbetegedtek. Milánó felett három német repülő jelent meg.

Zürich. Olasz lapok jelentik, hogy az olasz király eddigi szárny-

szedét. Luzelli tábornokot felfüggesztették állásától és letartóztatták. A Popolo d'Italia szerint az utóbbi napokig egy hazaáruló klikk dolgozott Olaszországban, de exclusiv állásuk megakadályozta a leleplezést. Az Isonzó-események folytán az árulás napfényre került. A hazaárulás ügyében sok helyen házkutatást tartottak.

Hollaky Imre tiz éves pere.

(Saját tudósítónktól.) Tíz év óta húzódo per jutott el ma, remélhetőleg, végső tárgyalásához a nagyváradi törvényszék előtt. A per anyaaa. tárgya és szereplői aradiak s így a nagyváradi tárgyalás a legközelebből érdekli Aradmezeje hivatalnokai karát s egész közéletét.

Hollaky Imre acsuavai nagybírókos tíz évvel ezelőtt iparvásányt akart építeni egy aradmezei birtokán, amely elé azonban Aradvármezeje vezetősége akadályokat sorolt. Ez szerfölött felbőszítette a nagybírókóst s egy beadvánnyal fordult Aradmezeje közigazgatási bizottságához, amelyben a mezeje alispánját, főjegyzőjét, tisztifőnökyét, tisztikarának nagytisztjét megvádolta és pedig azzal hogy ebben a megyében a vármegye tisztviselői nem a közérdeket képviselik, hanem azoknak a részvénytársaságoknak az érdekeit, amelyeknek tagjai. Az egész vármegyén — Hollaky szerint — az érdek ül orszákat s másról, mint a legönzőbb személyes érdekekről, itt nem igen lehet beszélni. Ez a beadvány 1907. novemberében kelt s azóta változatlan és hosszú utat tett meg.

A megvádolt tisztviselők ugyan is felhatalmazást kértek a belügyminisztertől, hogy Hollaky ellen rá alkalmazási pert indítsanak. Az engedély megérkezése után ez a per meg is indult s tíz év óta szakadatlanul nyustalapságha tartotta az érdekelteket. Az aradi törvényszék többször tárgyalta az ügyet, de Hollaky mindannyiszor kizárásokat emelt az aradi törvényszék illetékessége ellen.

Most végre az igazságügyminiszter a nagyváradi törvényszéket delegálta. A pert a nagyváradi törvényszék esküdtbírósa előtt ma kezdték tárgyalni. A tárgyalás reggel 9 órakor kezdődött. Hollaky maga védekezik. Ma a vádlottat hallgatták ki. A tárgyalás előreláthatólag több napig fog tartani.

Zavarok

a lakbérrendelet körül.

(Saját tudósítónktól.) Alig hogy életbe lépett az új háborus lakbérleti rendelet, máris a leskülönféle vitákra ad alkalmat. A háztulajdonosok egy része a rendeletet úgy magyarázta, hogy 1000 K és 3500 K bérértékű lakásoknál a 10%-os béremelés szabad. Igen sok háziur már szét is küldte a stájerolói nyilatkozatokat.

A háborus lakbérrendeletnek ez az értelmezése téves. A háztulajdonos egyelőre nem stájerolhat, csak az 1914. évi február hó 1. napja és 1916. évi november hó 1. napja között érvényben volt béreket állíthatja vissza. A lakbérrendelet

nyvanis a stájerolást a lakáshivatal engedélyéhez köti. Ily engedély nélkül nemcsak a stájerolás érvénytelen, nemcsak a bértöbblet jár vissza a lakónak, hanem a háztulajdonost meg is büntetik.

A megengedett béremelést a háborus lakbérrendelet szerint a rendes felmondási időben előre kell közzéni a lakóval. Azt is kimondja a rendelet, hogy a szabályszerűen kö-

zött béremelés is csak annyiban lép hatályba, amennyiben a lakáshivatal azt a felemelt bér esedékességének idejét megelőzően jogerős határozattal megengedte. Egyelőre lakáshivatal csak papíron van, 14-ike előtt sem lesz valóság. Stájerolásra tehát nem adhat senki engedélyt. Ebben a negyedben nincs stájerolás. Lesz-e a jövőben, — bizzuk csak a lakáshivatalra.

LEGUJABB.

Erkezett éjjel 3 órakor

Budapest. A Pester Lloydnak a Tagliamentonál levő tudósítója jelenti: Tegnap osztrák magyar csapatok a Tagliamentó középső folyásán átkeltek. Ma a Kodroipo hídfő területéről német csapatok átkeltek a jobb partra. Ófelsége autón a hadi területre ment, hogy jelen legyen a történelmi jelenetnél, amely a további hadműveletekben házisi szolgál az olaszok üldözésénél. Csapatunk legközelebbi célja a Livensa délen, északon pedig a Meduna. Aligha valószínű, hogy az ellenség itt megállna, sőt feltehető, hogy a megállás az olaszok részére itt lehetetlen. Kroatia hadserege, amely a pinzano-tolmezői frontszakaszt forszirozza, nyugatra fordult és az ellenséget a Kadoretől keletre fekvő sziklaállásaiból kiverte. Ezáltal az

olaszok tiroli frontja is megintgott és a tiroli olasz sereg több, mint 100 kilométeres fronton megkezdte a visszavonulást. Az első területi nehézségek legyőzése után Konrad báró valószínűleg Beludo felé nyomul előre. A gyűrű, amely félkör formáját mutatta, mélyen benyomul olasz területre. A megvert olasz hadseregek nem tudnak nyomásunknak ellenállni és kérdés, hogy a Piavenál képesek lesznek-e ellentánni. Az entente segítő csapatai állítólag itt gyülekeznek, de alig tehető fel, hogy a rendelkezésükre álló két vasuti vonalon annyi csapatot tudnak odaszállítani, amennyi elég séges lesz, a Wurm, Henriquez, Below és Krausz tábornokok frontális és Kroatia és Konrad tábornokok oldaltámadásainak ellensúlyozására. Mindenesetre a Piavenál Velence közvetlen

veszélybe kerül, mert alig 30 kilométernyire fekszik innen.

Hága. Newyorki lapok közlik az olasz főhadiszállásról, hogy a helyzet még mindég komoly. Az olasz hadvezetőség figyelme a Tagliamentó nyugati védművei felé fordul és azt reméli, hogy a szövetségesek által megígért csapatok segítségével az ellenséges nyomást visszavetheti.

London. A Daily Telegraph jelenti Milanoból: Kadorna intelve, amellyel felhívja a lakos-ságot a katonai bíróság hatáskörébe, hogy minden katonaszökevényt halálra ítélhet, jó hatást tett. A pályaudvarokon szigorúan revídiálják a katonák iratait és már eddig is sok katonaszökevényt tartóztattak le. A csapatok összevonása rendben folyik. A francia és angol csapatok is közelednek.

London. A Central News jelenti: Az angol alsóházban Balfourhoz kérdést intéztek, hogy a kormány akar-e közlést tenni Németországnak arról az ajánlatáról, amelyet Briand közvetítésével Franciaországhoz intézett. Balfour azt válaszolta, nem tartja kívánatosnak olyan kérdésre felelni, amelyet olyan ügyre vonatkozik, amelyet hír szerint az egyik szövetséges parlamentjének titkos ülésén tárgyalnak.

HIREK.

Ujabb béremelés a nyomdaiparban.

A közönség bizonyára élénk meglepetéssel olvassa e címet: újabb béremelés a nyomdaiparban! Hiszen alig néhány hónapja, hogy ezzel az újsággal találkoztunk. Az ország nyomdatulajdonosai augusztus közepén emelték föl munkásaik bérét, még pedig fejenként 520 koronával; s a munkások hivatkozva a megélhetés egyre fokozódó küzdelmére, most ismét megkeresték a Nyomdatulajdonosok Országos Szövetségét, hogy munkabéreiket emeljék fel. Hosszas, izgalmas tárgyalás folyt e kérdésről Budapesten a munkaadók és munkások között, amikor is a munkaadók joggal hivatkoztak arra, hogy üzleteikre, az egyre ilyesztöbben emelkedő anyagárak mellett oly terhek hárulnak, amelyek a vidéki nyomdaipart valószínűleg válságba döntik. A nyomdaipar ugyanis nincs abban a helyzetben, mint az ipar és kereskedelem egyéb ágai, amelyek a termelési költségek szaporodását a fogvasztókra hárítják át: a nyomdaipar ezt nem teheti, nem

különösen a lapkiadók, mert ma az a helyzet, hogy ha a lapok előfizetési árát az előállítási költségek emelkedésének megfelelően emelnék: egy óra tíz koronában, egy évre százhoz koronában kellene megszabni az újságok előfizetési árát.

Ez persze hihetetlennek tűnik fel a közönség előtt, pedig, hogy ez nem túlzás, kiviláglik abból az egy tételből, amelyet idézhetünk: a béke idejében ugyanis 3000 korona volt egy vagon papír ára, ami most 20,000 korona — s még ilyen hallatlan drágán is alig kapható. — Végre is, nagy nehezen — létrejött a megegyezés, amelynek értelmében a munkások és segédmunkások fizetése november elsejétől kezdve fejenként újabb 624 koronával, az éjjeli szedőknek 936 koronával emelkedik. Hogy ez mily térhet jelent a nyomdatulajdonosokra, fölösleges magyaráznunk; ami természetesen elkerülhetetlenül maga után vonja a nyomtatványárak emelését és a legközelebbi jövőben az újságok előfizetési árának arányba hozását is az egyre növekvő munkabérekkel és anyagárakkal.

— Adót fizetnek a felmentettek. Bécsből jelenti: A Reichsrat mai ülésén Neumann képviselő és társai indítványt nyújtottak be, amely szerint a felmentettek tekintet nélkül arra, hogy köz- vagy magánérdekből történt a felmentés, katonai adót fizessenek.

— A telekértékkadó. Ma délelőtt a város tanácsa foglalkozott a telekértékkadó kérdésével, amelynek előkészítésére egy városi tisztviselőkből álló bizottságot küldött ki. A bizottságban helyet foglal Zubor Andor tanácsos és Kilenyi János főszámvévo.

— Eljegyzés. Szalai Vilmos dr. aradi ügyvéd es. és kir. főhadnagy hadbíró eljegyezte Künsztler Irénke, Jellinek József aradi fakereskedő nevelt leányát.

— Dohányjegyet kér a város. A közéletmezési bizottság mai ülésén a munkások képviselője bejelentette, hogy egyes kistráfikosok a dohányárakkal láncereskedelmet üznek s a dohányárakat zsírért és tojásért cserélik el. A munkások arra kérétek a bizottságot, hogy hozzon intézkedéseket a visszaélések megakadályozására. A bizottság úgy határozott, hogy a tanács útján felterjesztést intéz a pénzügyminiszterhez, hogy a visszaélések megakadályozása végett hozza be Aradon a dohányjegy rendszert.

— **Előadás a telekpolitikáról.** Pikler J. Gyula dr., a Budapesti székesfővárosi statisztikai hivatal aligazgatója e hó 11-én, azaz vasárnap délután 4 órkor a városi háza dísztermében szabad előadást tart a „községi telekpolitika szociális fontosságáról.” Belépés díjtalan.

— **A díjnokok helyzetének javítása.** A város díjnokai ma délután értekezletet tartottak, amelyen helyzetüket beszélték meg. Az értekezleten elhatározták, hogy memorandummal fordulnak a törvényhatósági bizottsághoz s ebben a rettenetes drágaságra való tekintettel, napidíjuk telemelését kérik. Bizonyosnak tartjuk, hogy város törvényhatósága nem te elzárkózik a város legrosszabb dolgait alkalmazottainak jogos méltánylást érdemlő kérése elől és fel fogja emelni a díjnokok napidíját, amint azt a tisztviselők fizetésjavítását előkészítő értekezleten, a legilletékesebb helyről is kijelentették.

— **A Napközi Otthon és a Hadiárvák internátusának ünnepélyes megnyitása.** A Nővédelmi Hivatal a nyitása és Arad közönségének áldozatkészsége lehetővé teszi, hogy a Napközi Otthon és a Hadiárvák internátusa még ez év folyamán rendeltetésének átadásra kerüljön. Oly nagyszabású és annyira felemelő ennek a két jótékony intézménynek a hivatása, hogy a megnyitás külső formáinak pompázóknak kell lenni, hogy egy vonalba legyenek helyezhetők másával az intézménnyel. A Nővédelmi Hivatal december 18. és 16-án egy-két napra tervezett karácsonyi vásár keretében lejátszódó meslepésszerű műsoros délután ünnepségével és jövedelmével nyitja meg a nagyszabású intézményének működését. Arad egész társadalmára részt vesz és részt is kell, hogy legyen ennek az ünnepségnek a siker érdekében és már most is lázasan munkálkodik, hogy az eredmény méltó legyen a nagy célhoz.

— **Szünetel a szén szállítás.** A legtöbb érkezett szénmennyiséget már szétosztották s így egy héttig szünetelni fog a szénkiosztás. A jövő hét szerdáján kezdik újból szétosztani a szénjegyeket.

— **Adomány.** Erdélyi Pál, neje, néhai Simay Ilona emlékére a vak katonák javára 2000 korona értékű hadikölcsön kötvényt adományozott a polgármesteri hivatalban.

— **Nagy meglepetés az aradi ifjúság számára.** A közismert berlini fizikus és bűvész, Alexander M. tart vasárnap, november hó 11-én délután iél három órkor a kulturpalota nagytermében két ifjúsági előadást. A műsor 12 számból áll, nagyszerűen értékes mutatványokból van összeállítva és pedig „Asztalka terítés” és Max és Mária, a vig uzsonna Schlorafia országból. Alexander mester figyelemzteti a szülőket, aki a gyermeknek szép szórakoztató és tanulmányos örömet akar szerezni, azok ne mulasszák el gyermeküket az előadásokra küldeni, annál is inkább, mert Alexander csak ezt a két ifjúsági előadást tartja itt meg. Helyárak: Páholy 12 kor. és jegyek 1.50 koronától 3) fillérig. Jegyek előre válthatók csütörtöktől kezdve mindennap 10-12 óráig és délután 3-5-ig a kulturpalota pénztárában.

— **A városi autbuszok ára.** A város műszaki bizottságának mai ülésén Zádor Imre gépüzemigazgató bejelentette, hogy a hadügyi kincstár a városnak kifizette az elrekvirált autbuszok árát, de nem a kért 253 ezer koronát fizette meg, hanem csak 199 ezer koronát. A bizottság azt javasolja a tanácsnak, hogy a hiányzó 54 ezer koronát valamelyik alpból fedezze.

— **A lisztárak.** Közhirre teszem, hogy a liszt árának különként 2 fillérrel történt felemelése folytán foyó hó 8-án kezdődő liszt kiosztáson már a következő liszt árak lépnek életbe. Az 1040 grm. nullás és 520 grm. kenyér lisztből álló adagnak az ára 1.78 fillér. Az 1040 grm. főző lisztből és 520 grm. kenyér lisztből álló adagok az ára pedig a kereskedőknél 95 fillér. A 2. 3. 4. 5. stb. adag természetesen annnyival nagyobb súlyban és magasabb árrban árusítandó. A közlekedési hivatal vezetője. (A tegnapi kiadott és az Aradi Közlönyben ma megjelent lisztárjegyzék tehát hibás volt.)

— **Pap Lya Márkus Lili és Dienzl Oszkár** együttes hangversenye november 10-én a kulturpalotában. Jegyek Scherhag H. és Fia cégnél válthatók.

— **Gyors és gépiró tanfolyam.** November hó 1-én kezdődőleg 2 havi tanfolyam vetta kezdetét, gyors és gépirásban alapos kiképzés a legrövidebb idő alatt. Beiratkozni mindennap lehet *Bohnár József* írógép vállalatánál, Arad, Weitzer János-utca 11. főpostával szemben.

— **Karácsonyi album Kerpelnél** előjegyezhetők.

Mozgóképszínház.

A Möwe második útja.

Akik tegnap és ma felkeresték az Apollót, soha el nem felejtendő látványnak voltak szemtanúi. A „Möwe” karcu teste siklott el a szemük előtt, mint élet-halál harcra készen elindul áttörni az angol blokádot, hogy a tenger fenekére küldje az elbizakodott, büszke hajó-óriásokat.

A remek mozgófényképen, mely a Möwe második útját örökíti meg, sorban vonulnak fel a képek, amint a német segédcirkáló lövéssel megállásra szólítja a hatalmas gőzösöket és vitorlásokat, amelyek Amerikából búzát, vasércet, szenet, teherautókat szállítottak Anglia, Franciaország és Olaszország részére. Aztán át megy a kobozi különítmény a megállított hajóra, foglyul ejti és áthozza a Möwére a legénységet s végül egy torpedó vagy jól irányzott agyulövés leküldi a tenger fenekére a büszke hajóóriásokat. Ez a gyorsüzemi dráma vagy tizenhatszor ismétlődik meg a film lepergése alatt.

Az impozáns jömen kívül a „Beestelen” című négy érzékeny színtő társadalmi dráma nagyra nem mindennapi élvezetet a publikumnak, amely mind a két napon zsúfolásig megtöltötte anéztőteret. A szenzációs műsor iránt mutatózó óriási érdeklődésre való tekintettel, az Apolló még szerdán és csütörtökön vetíti a pompás filmeket.

A szerkesztésért felel:

STAUBER JÓZSEF.

Aranyat és ezüstöt

beváltak a legmagasabb árrban. 14 karátos aranyat 9.10 kor. Ugyezintén szinaranyata legmagasabb árrban beváltak. 7373

Gerber Henrik,
Arad, Weitzer János-utca 15. sz.

A cs. és kir.

aradi katonai

lövésárló bizottság

november hónapban

azonnali készpénzfizetés mellett, szabad kézből

lövésárokat tart.

Minden kedden: Ujaradon.

Minden pénteken: Aradon,

továbbá: 7357

November 8-án: Kisjenő

November 11-én: Újszentanna

November 14-én: Magyarpécska

November 15-én: Vinga

November 17-én: Elek

November 19-én: Ópécska

November 22-én: Kürtös

November 24-én: Lippa

November 28-án: Magyarpécska

November 29-én: Vinga.

Intézetünk

részére keresünk feltétlenül jó megjelenésű intelligens

urakat

fix fizetés és napidíj mellett, a 7-ik Hadikölcsön jegyzés időtartalmára. Ajánlatokat „M. O. B.” jellegre a kiadóhivatalba. 7520

Világoson

egy 5 katasztrális hold, teljesen termőképes

szőlő szép nagy kolnával, eladó közeli a fővárosi megállóhoz

Bővebbet **Grishaber Vilmanál,** Világos. 7398

Viszketegséget,

szömör, ruh leggyorsabban elmulasztja a Dr. Flesch-féle eredeti

„BARNA ZSIR”

Nincsen szaga, nem piszkít. Mindig eredeti pecsétes Dr. Flesch-félet kérjünk. Próbá tégely 1.60 k., nagy tégely 3.—k. Csaldt tégely 9.—k. Kapható Aradon, Hajós Arpád gyógyszerárában, Andrassy-tér 22. 7151

Budapesti fémáruháros egy nélkülözhetetlen és jelenleg nagyon is aktuális, szabadalmazott cikk Arad-, Csanád- és Békésvármegyére. Ezen cikke teljesen fölöslegessé teszi a cipő további megtalálását és minden rászégezés vagy rácsavarás nélkül

pillanat alatt a cipőre fel és lecsatolható

Szabályozható kisebbre-nagyobbra s így egy pár védővel több pár cipő éveken át megvédhető. Teljesen zajtalan, észrevétlenül végig simul a cipő talpon és a legkényesebb izlést is kielégíti.

Kapható:

Hoffmann-Sándor cégnél

Arad, Andrassy-tér 20. szám.

Vidéki képviselők kerestetnek. Vizsontelárusítóknak árkedvezmény.

Fehér, száraz

házi szappant

nagyobb mennyiséget vásárol

Hajós Árpád gyógyszerára

Arad, Andrassy-tér 22. sz.

Katonáknak

fontos tudni, hogy

ruhaletük

küldetésére legjobb szer a **PETRIS** folyadék, ára 2 kor. és **HADAR** hintőpor, ára 2 kor.

Szőrvesztő-

Depillor.

E kitűnő, a maga nemében páratlan szerrel minden alkalmatlan szőrejt aró, nyak vagy karokról, stb. minden fájdalom nélkül pár perc alatt okvetlen eltávolítható. Ara utasítással 1 kor.

Fenti szerek kaphatók a kizárólagos készítőnél:

Hajós Árpád gyógyszerárában

Arad, Andrassy-út 22. szám.

Apró hirdetések.

Levelezés.

Litáraház, Fehértellforgós Urasszony. Kérem, írjon „Mindenszentek utikára” jelleg alatt a kiadóhivatalba a a közlő lelki megnyugvás biztatón sat felénk. 7522

Két fiatal úri leány, levelezne haretőren levő vagy volt katonával. Leveleket „Szöke Barna 12” jellegre a kiadóhivatalba. 7590

Elegáns urilasszony, discret uriember útszolgálatot ismerőséget keresi. Leveleket a kiadóhivatalba „Discret” jelleg alatt. 5001

Alkalmazás.

Jobb családból való ügyes szobaleány, ki a varráshoz is ért, magános urnó, esetleg kóttagu uricsaládkhoz ajánkozik. Cim a kiadóban. 7521

Uradalemben keres alkalmazást azonnali belépésre nő, hadmentes replakaton, ki földműveléshez és kivált gyümölcsfa oltáshoz, gondozáshoz kitűnően ért. Ajánlatokat „Gépezés” jellegre kiadóhivatalba kérek. 7508

Azonnali belépésre. Állást keres fiatal fűszerkereskedő segéd. Megkeresések Meszer Jenő, Kiszend. 7479

Szaktitási üzlet részére, azonnali belépésre gyakorlott irodaiandót, ki német nyelvet ért, keresek. Irásbeli ajánlatot kér Roth József, utóda, Bótvös-u. 3. 7517

Szorgalmas házi kisasszonyt keresek, ki házi teendőiben segítőkész, varrásban jártas és két gyermek, egy 8 éves kisleány és 7 éves kisleány tanítását és gondozását vállalja. Ajánlatokat özv. Auszeritz Józsefné címére Gyulafehérvár. 7494

4 középfokú végzett fiatalember, gyakoroltnak fejtetik Aufrecht Miksa fatereskedésben. 7513

Fűszerkereskedő segéd, azonnali belépésre kerestetik. Hubert József, Arad 7511

Raktári felügyelőt keresek üzlet részére, lehetőleg nyugdíjas vasutas. Cim a kiadóban. 7508

Keresek gépészt, aki alacsony, magas, kompond, kondenzatoros gépet érti. Zselni. Pityvarosi malom, Emődi Ferenc. 7495

Detalé üzlet részére, gyakorlott pézartárosnőt keresek. Ajánlatokat kér Nagy Parkas, Arad. 7472

November 15-ére keresek intelligens, német kisasszonyt, három nagyobb gyermek mellé, aki a háztartásba is jártas és szerénykedik. Varrni tudók előnyben részesülnek. Cim a kiadóban. 7511

Gyakorlott gyáros. Alkando alkalmazást nyer az Aradi Közlöny szerkesztőségében. Jelentkezni lehet délután 5-7 óra között.

Lakás.

Egy magános nőnél bútorozott egyszerű szoba, kiadó, esetleg kózzittal. Cim a kiadóban. 7526

Vétel és eladás.

Eladó egy vendéglőbe való nagy, kihúzható ebédlőasztal koményfából. Cim a kiadóban. 7514

Eladó egy divatos, hosszú prémes téli kabát 450 koronáért. Megtekinthető Bercesényi M-u. 71. sz. alatt, ahol bővebb leírással is szolgálunk. 7518

Ajánlat nagyobb mennyiségű szobozokat (könyvi üres ládák), alkalmas szállításra is. Cim a kiadóhivatalban. 7528

Kisebbségi írta erős lá, eladó. Csernovits Peter-u. 17. szám. 7524

Alma, nagyobb mennyiségben, elad Bővebbet Korösvölgyi Pannikaraktár, Andrássy-ter 6. Telefon 651. 7528

Eladó 1 heverőüveg, 1 mosógép, 1 szalvétaprés és egy falálvány tükörrel. Tököly-ter 5a., földszint jobbra. 7532

Egy sötét télikabát és egy katonakabát, Biber galórral, eladó. Weitzer János-utca 17. Szabó-üzlet. 7533

Celmos, töltő vaskálya ul, kettős karkéju főzőlappal, eladó. Révay-u. 5 sz. 16 l. 7584

550 mm. faszén, eladó. Erdős Ödön Samu Jakab, Boros Benti-ter 15. Telefon 89. sz. 7474

Eladó 6 drb jó löszőr matrac, 1 gyermek ágytakaró, 2 drb nagy paplanlepedő, 5 fehér, finom, nagy párnahuzat. Cim a kiadóban. 7490

Könyveket és könyvtárakat vesz Deák Béla könyvkereskedése, Forray-utca. Telefon 902 szám. 4421

Központi aranybevitel. A legfinomabb arany 14.-K., 18-as arany gramja 10.-K., 16-os arany gramja 9.-K., 14-es arany gramja 8.-K. Számáranyat a legmagasabb árért veszek Brandes drás és ékszerész, József főherceg-ut 12. sz. (Lutheránus-templom. mellett.) 5518

Hagyományoktól örökölt, valamint patkányok és egyéb magvakat, ugyszintén édes nemes tormadagványt, melyek csiraképeségért, fajtiságáért felelősséget vállalunk, legelőször napi áron szállítunk. Foghagyást maximális, termát piaci áron adunk el. Aranygalma Kesztyűgyártás. Munkó szai

Nyere borhővet minden mennyiségben vesz Irom Arnold Bercesényi Miklós utca 39. szám, telefon 194. szám. 6281

Ingatlan.

Bérbáz, 327 m²-ös földterülettel, a város közepén, előnyös feltételek mellett eladó. Bogach Aurél, Bótvös-u. 8. 7518

Kisebbségi ház, szép nagy kerttel, eladó. Cim gróf Károlyi-u. 14. 7527

Magyar u. 26. számú ház, eladó. Értékesebb lehet ugyanott. 7497

Eladó ház, Gizella-utca 3. sz. emeletes bérbáz, 10 évig adómentes, szabad kézből eladó. Bővebbet ugyanott. 6140

Üzletek.

Forray-utcai Teger-féle üzlethelyiség, azonnali kiadó. Berendezés eladó. Értékesíteni lehet Hajek Antal utódánál, Forray-utcai üveg-üzlet. 7507

Gyógyászat.

Tinktúra

és minden bőrkeményedés ellen biztosan ható szar, Hehs gyógyszerész tinktúra-tapasza. A legmeggrösztebb tyukszem a tapasz párnapos használata után leválik, a gyötörő fájdalom azonnal megszűnik. Ara 1 korona. Hehs gyógyszerész, Földes gyógyszerész Arad. 12

Vadászóimserét

4, 6 és 8 mm. tiszta ólom 2 kg.-on felül szállít

Josef Schmidt

Bécs, XVIII. Theresien-gasse 45. Ara kg.-ként 16.50. Előre fizetés kg.-ként K. 5.-. Maradék utánvétellel. 7525

Dr. Halász Ákos marosillyei királyi közjegyzőtől.

Ügyszám: 102-1917.

ÁRVERÉSI HIRDETMÉNY.

Közhirre teszem, hogy Mihályi Mór késedelmes vevő kárára és veszélyére 200 métermáza díó Marosillyén 1917. évi november hó 8-án, csütörtökön délután 3 órakor a Brettyei-uta 18. szám alatt lévő raktárhelyiségben Klopót Mór és társai által a leg-többet ígérőnek készpénzfizetésért nyilvános árverésen közben-jövelem mellett el fog adatni.

Kikiáltási ár 72,000 korona, bánatpénz 10,000 korona.

Marosillye, 1917. november 5.

Dr. Halász Ákos, királyi közjegyző. 7519

Bartháné kozmetikai műterme, Batthyány-u. 10. Szépségápolás. Arcmasszage. Hajfestés

Szeplőt, mitesszert, hámlasztás által elmulasztok. Archám-lasztást 1 óra alatt is eszközök. Uregedő arcról ráncokat el-tüntetek. Tanácsot és szerszemet vidékre is készséggel adok. Bartháné. 4941

Hirdetmény.

A katonai kincstár több száz waggon kukorica szárat szándékozik szecsakázatni, szárítottatni és préseletetni, továbbá szecsakázati, szárítottatni és megöröltetni.

Ajánatok mintával f. hó 10-ig alólíroft raktárhoz nyujtandók be. 7491

Arad, 1917. november hó 5.

Cs. és Kir. Katonai elelmezési raktár, Arad.

7491

Eladó Circa 1000 hektoliter ide l termésű, igen jó minőségű borossebesi hegyi

bor.

Arajanlatok beküldendők

Herbst Jenő

címére, Borossebesre. 7492

A szépségápolás titka a felhasználás helyes megválasztásában rejlik!

Rozsnyay kitűnő Serail arc-szépítő különlegességei

mind kipróbált jó hatású készítmények, amelyet bárki bizalommal használhat.

Rozsnyay Serail arckenőcső. Kis tégely 1.50 kor. Nagy tégely 2.50 K. nappal használatra. Egy tégely ára 3 korona 50 fillér.

Rozsnyay Serail krémje. Egy darab 7 kor. — III.

Rozsnyay Serail szappan. Lehető finomságú. Crém, fehér, rózsás és testszal- nekben. Egy dob. ára 4 korona.

Rozsnyay Szerén Arcpora. Gyöngyvirág, ibolya, ideál, orgona, piros ró- zsa, Serail. Uvegje 6 kor. 50 fillér.

Kiváló finom illatszerek. 1841

Kapható a készítőnél. Rozsnyay Mátyás gyógy-szertárában Arad, Szabadság-tér.